

Sunnuntai 29.10.2017- Aihe : **Jeesuksen lähettäjä** - **Luuk. 10: 1-12**  
Sunday 29.10.2017 – Subject: **Jesus messengers** - **Luke 10: 1-12**

By Daoud & Medialähetys Sanansaattajat © 2017

More arabic Bible teaching from [sansa.fi/arabic/](http://sansa.fi/arabic/)

Audio teaching from <https://soundcloud.com/daoud-info>

الأحد 22.10.2017 - الموضوع: رسل يسوع - لوقا 10: 1-12

نعمة وسلام لكم من الله أبينا والرب يسوع المسيح. تأملنا اليوم هو في إنجيل لوقا. الإصحاح العاشر والآيات واحد الى الثاني عشر. اليكم قراءة هذا النص. باسم الرب يسوع المسيح.

وَبَعْدَ ذَلِكَ عَيَّنَ الرَّبُّ سَبْعِينَ آخَرِينَ أَيْضاً وَأَرْسَلَهُمْ اثْنَيْنِ أَمَامَ وَجْهِهِ إِلَى كُلِّ مَدِينَةٍ وَمَوْضِعٍ حَيْثُ كَانَ هُوَ مُزْمِعاً أَنْ يَأْتِيَ. فَقَالَ لَهُمْ: إِنَّ الْحَصَادَ كَثِيرٌ وَلَكِنَّ الْقَعْلَةَ قَلِيلُونَ. فَاطْلُبُوا مِنْ رَبِّ الْحَصَادِ أَنْ يُرْسِلَ قَعْلَةً إِلَيْ حَصَادِهِ. إِذْهَبُوا. هَا أَنَا أُرْسِلُكُمْ مِثْلَ حُمَلَانَ بَيْنَ ذُنَابٍ. لَا تَحْمِلُوا كَيْساً وَلَا مِزْوِداً وَلَا أَحْذِيَةً وَلَا تَسْلُمُوا عَلَى أَحَدٍ فِي الطَّرِيقِ. وَأَيُّ بَيْتٍ دَخَلْتُمُوهُ فَقُولُوا أَوَّلًا: سَلَامٌ لِهَذَا الْبَيْتِ. فَإِنْ كَانَ هُنَاكَ ابْنُ السَّلَامِ يَحِلُّ سَلَامَكُمْ عَلَيْهِ وَإِلَّا فَيَرْجِعْ إِلَيْكُمْ. وَأَقِيمُوا فِي ذَلِكَ الْبَيْتِ آكِلِينَ وَشَارِبِينَ مِمَّا عِنْدَهُمْ لِأَنَّ الْفَاعِلَ مُسْتَحِقٌّ أَجْرَتَهُ. لَا تَنْتَقِلُوا مِنْ بَيْتٍ إِلَى بَيْتٍ. وَأَيُّهُ مَدِينَةٍ دَخَلْتُمُوهَا وَقَبِلْتُكُمْ فَكُلُوا مِمَّا يُعَدَّمُ لَكُمْ. وَاشْفُوا الْمَرْضَى الَّذِينَ فِيهَا وَقُولُوا لَهُمْ: قَدْ اقْتَرَبَ مِنْكُمْ مَلَكُوتُ اللَّهِ. وَأَيُّهُ مَدِينَةٍ دَخَلْتُمُوهَا وَلَمْ يَقْبَلُوكُمْ فَارْجُوا إِلَى شَوَارِعِهَا وَقُولُوا: حَتَّى الْعُبَارِ الَّذِي لَصِقَ بِنَا مِنْ مَدِينَتِكُمْ نَنْفُضُهُ لَكُمْ. وَلَكِنْ اعْلَمُوا هَذَا أَنَّهُ قَدْ اقْتَرَبَ مِنْكُمْ مَلَكُوتُ اللَّهِ. وَأَقُولُ لَكُمْ إِنَّهُ يَكُونُ لِسُدُومَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ حَالَةٌ أَكْثَرُ احْتِمَالًا مِمَّا لِهَذَا الْمَدِينَةِ.

الى هنا القراءة

الرب يسوع المسيح عيّن سبعين آخرين أيضاً. وهذه الإرسالية هي الثانية، في الإرسالية الأولى الرب يسوع أرسل الإثنى عشر تلميذ إلى بني إسرائيل الذين سمّاهم خراف بيت إسرائيل الضالّة. أما السبعين فأرسلهم الى مدن الوثنيين لانه قال: **وأي بيت** دخلتموه فقولوا أولاً: سلام لهذا البيت. وأيّه مدينة دخلتموها وقبلوكم فكلوا مما يقدم لكم واشفوا المرضى الذين فيها وقولوا لهم: قد اقترب منكم ملكوت الله. الرب يسوع لا يريد تلاميذه أن يكرهوا الطعام الذي يقدم لهم الأمميون ولا يخشون من التنجس، لكن ليأكلوا ما يقدمه مضيفهم حتى لا يكونوا عثرة بسبب الطعام ويمكن بشارتهم بملكوت الله بلا عائق لان الوقت ليس للطعام الحلال والحرام، إنما لسحب النفوس من الهلاك الأبدي. بالنسبة للأكل نجد قول الرب يسوع في إنجيل متى: ليس

مَا يَدْخُلُ الْقَمَّ يُنَجِّسُ الْإِنْسَانَ بَلْ مَا يَخْرُجُ مِنَ الْقَمِّ هَذَا يُنَجِّسُ الْإِنْسَانَ. وقول الرب بخادمه موسى: ليس بالخبز وحده يحيا الإنسان، بل بكل كلمة ينطق بها فم الرب.

الرب يسوع أرسلهم اثنتين اثنتين بمهمة واضحة. ليكونوا شهودا له. إثنين يشددوا بعضهم بعض. واحد يكمل الآخر. واحد يعاون الآخر. إثنان خَيْرٌ مِنْ وَاحِدٍ لِأَنَّ لَهُمَا أُجْرَةً لَتَعْبِهِمَا صَالِحَةً لِأَنَّهُ إِنْ وَقَعَ أَحَدُهُمَا يُقِيمُهُ رَفِيقُهُ. هكذا أرسل الرب يسوع تلاميذه وأعطاهم أوامره ووصاياه وسلطان في إسمه. وقال لهم: إِنَّ الْحَصَادَ كَثِيرٌ وَلَكِنَّ الْقَعْلَةَ قَلِيلُونَ. فَاطْلُبُوا مِنْ رَبِّ الْحَصَادِ أَنْ يُرْسِلَ قَعْلَةً إِلَيَّ حَصَادِهِ. الرب يسوع أدخل تلاميذه في خدمته ورؤيته العظيمة. أرسلهم ليعملوا عمله ويبشروا الناس بملكوت الله القريب. لو لم يقل لهم يسوع المسيح هذا الكلام ولم يرسلهم للأمام لما كانوا يعلمون عظمة قدرة عمل الله فيهم. ويقول الرب: الْحَصَادُ كَثِيرٌ. الحصاد هو موسم الفرح بسبب جمع القمح في مخازن. لكن السيد المسيح لا يقصد هذا الحصاد الطبيعي، إنما يشير الى الخلاص وملكوت الله المفتوح بالرب يسوع المسيح المخلص نفسه.

وكراسة التلاميذ لم تكن مجرد كلام بل شهادة حب الله للناس بآيات وعجائب وشفاء باسم المسيح. الرب يسوع لم يرسل تلاميذه بالأسلحة أو بلاغة الكلام لإجبار الناس بالقوة على قبول تعليمه، كما يفعلوه الأنبياء الكذبة، إنما أرسلهم بقوة كلمته وإسمه فيهم. الرسول بولس يقول في رسالته الى كورينثوس الأولى: وَأَنَا لَمَّا أَتَيْتُ إِلَيْكُمْ أَيُّهَا الْإِخْوَةُ أَتَيْتُ لَيْسَ بِسُمُورِ الْكَلَامِ أَوْ الْحِكْمَةِ مُنَادِيًا لَكُمْ بِشَهَادَةِ اللَّهِ لِأَنِّي لَمْ أُعْزِمَ أَنْ أَعْرِفَ شَيْئًا بَيْنَكُمْ إِلَّا يَسُوعَ الْمَسِيحَ وَإِيَّاهُ مَضْلُوبًا. ويقول ايضا: وَكَلَامِي وَكَرَارَاتِي لَمْ يَكُونَا بِكَلَامِ الْحِكْمَةِ الْإِنْسَانِيَّةِ الْمُفْنِعِ بَلْ بِرُؤْيَايَ الرُّوحِ وَالْقُوَّةِ لِكَيْ لَا يَكُونَ إِيمَانُكُمْ بِحِكْمَةِ النَّاسِ بَلْ بِقُوَّةِ اللَّهِ.

الحصاد كثير والقَعْلَةُ قليلون. والرب نفسه هو مولى الحصاد وهو الذي يبذر والقاطن في تلاميذه وبهم يحصد لان بدونه نحن لا شيء لانه يقول في الانجيل: الَّذِي يَنْبُتُ فِيَّ وَأَنَا فِيهِ هَذَا يَأْتِي بِثَمَرٍ كَثِيرٍ لِأَنَّكُمْ بِدُونِي لَا تَقْدِرُونَ أَنْ تَفْعَلُوا شَيْئًا. والحصاد يقدر يشير الى يوم الحساب.

والرب يسوع المسيح قال: اذْهَبُوا. هَا أَنَا أُرْسِلُكُمْ مِثْلَ حُمَلَانَ بَيْنَ ذَنَابٍ. والذئاب هي حيوانات مفترسة. والأنبياء الدجالين يأتون الى الناس لابسين ثياب الحملان ولكنهم من الداخل ذئاب خاطفة. مِثْلَ هَؤُلَاءِ، يقول الكتاب المقدس، هُمْ رُسُلٌ كَذَبَةٌ، قَعْلَةٌ مَآكِرُونَ، مُعَيَّرُونَ شَكْلَهُمْ إِلَى شِبْهِ رُسُلِ الْمَسِيحِ. وَلَا عَجَبَ لِأَنَّ الشَّيْطَانَ نَفْسَهُ يُعَيِّرُ شَكْلَهُ إِلَى شِبْهِ مَلَائِكَةِ نُورٍ. فَلَيْسَ عَظِيمًا إِنْ كَانَ خُدَامُهُ أَيْضًا يُعَيَّرُونَ شَكْلَهُمْ كَخُدَامِ لِلْبَرِّ، الَّذِينَ نَهَائِيَّتُهُمْ تَكُونُ حَسَبَ أَعْمَالِهِمْ. وقال الرب يسوع: أَنَا هُوَ الرَّاعِي الصَّالِحُ وَالرَّاعِي الصَّالِحُ يَبْذُلُ نَفْسَهُ عَنِ الْخِرَافِ. وَأَمَّا الَّذِي هُوَ أَحْيَرٌ وَلَيْسَ رَاعِيًا الَّذِي لَيْسَتْ الْخِرَافُ لَهُ فَيَرَى الذِّئْبَ مُقْبِلًا وَيَتْرُكُ الْخِرَافَ وَيَهْرُبُ فَيَحْطَفُ الذِّئْبُ الْخِرَافَ وَيَبْدِدُهَا. وَالْأَجِيرُ يَهْرُبُ لِأَنَّهُ أَحْيَرٌ وَلَا يُبَالِي بِالْخِرَافِ. أَمَّا أَنَا فَإِنِّي الرَّاعِي الصَّالِحُ وَأَعْرِفُ حَاصَّتِي وَحَاصَّتِي تَعْرِفُنِي كَمَا أَنَّ الْآبَ يَعْرِفُنِي وَأَنَا أَعْرِفُ الْآبَ. وَأَنَا أَصْغُ نَفْسِي

عَنِ الْخِرَافِ. وَلِي خِرَافٌ أُخْرُ لَيْسَتْ مِنْ هَذِهِ الْحَظِيرَةِ يَنْبَغِي أَنْ آتِيَ بِتِلْكَ أَيْضاً فَتَسْمَعُ صَوْتِي وَتَكُونُ رَعِيَّةً وَاحِدَةً وَرَاعٍ وَاحِدًا.

وهذا الذي يبحث عنه الرب يسوع المسيح في جميع الأمم. أن الناس تسمع الحق وتتوب وتؤمن به هو الذي له كل سلطان في السماء وعلى الأرض. والرب يسوع يقول: أنا أرسلكم. فهو العامل فيهم والمسئول عنهم وإرسالته ليست سهلة، طريقها مفروش بالورود والحلاوة، إنما إرسالية بين ذناب. أخطار. لكن الرب يسوع لم يرسلهم ليكونوا فريسة للذناب وإنما ليكرزوا بالنعمة والغفران ليتحول الذناب إلى حملان من خلال وداعته هو في رسله القديسين. يسوع المسيح. كلمة الله الذي صار حمل الله لأجلنا كما صرح به الرسول يوحنا المعمدان: هوذا حمل الله الذي يرفع خطية العالم.

وقال الرب يسوع لتلاميذه: لَا تَحْمِلُوا كَيْسًا وَلَا مِزُودًا وَلَا أُخْذِيَّةً وَلَا تُسَلِّمُوا عَلَيَّ أَحَدٍ فِي الطَّرِيقِ. المسيح هو يضمن لهم معيشتهم. كما عمل الله مع بني إسرائيل في صحراء سيناء بعدما أخرجهم من أرض العبودية عند فيرعون في مصر. يقول الرب الاله في كتاب موسى الخامس: فَقَدْ سِرْتُ بِكُمْ أَرْبَعِينَ سَنَةً فِي الْبَرِّيَّةِ لَمْ تَبَلْ ثِيَابَكُمْ عَلَيَّكُمْ وَتَعَلَّكَ لَمْ تَبَلْ عَلَيَّ رِجْلِكَ. وكم من واحد فينا يقول أيضا: كنت في العالم بلا أمل ولا هدف ولا طعام، لكن الله اعتنى بي، كساني وسترني وأطعمني وهو معي. وأنا واحدهم. يسوع المسيح لا يدعونا الى الدخول الى دين. لكن الى الحياة فيه وهو فينا ومعنا.

ويقول أيضا: وَلَا تُسَلِّمُوا عَلَيَّ أَحَدٍ فِي الطَّرِيقِ. المسيح لا يمنعنا من السلام على الناس لكن على الوقوف في الطريق كيلا نخسر وقت عملنا الذي أرسلنا اليه الله. وهذا يذكرني بالمزمور الأول لداود في الكتاب: طُوبَى لِلرَّجُلِ الَّذِي لَمْ يَسْأَلْكَ فِي مَشُورَةِ الْأَشْرَارِ وَفِي طَرِيقِ الْخُطَاةِ لَمْ يَقِفْ وَفِي مَجْلِسِ الْمُسْتَهْزِئِينَ لَمْ يَجْلِسْ. لَكِنْ فِي نَامُوسِ الرَّبِّ مَسَرَّتُهُ وَفِي نَامُوسِهِ يَلْهَجُ نَهَارًا وَلَيْلًا. ويقول المسيح: وَأَيُّ بَيْتٍ دَخَلْتُمُوهُ فَقُولُوا أَوْلًا: سَلَامٌ لِهَذَا الْبَيْتِ. فَإِنْ كَانَ هُنَاكَ ابْنُ السَّلَامِ يَحِلُّ سَلَامَكُمْ عَلَيْهِ وَإِلَّا فَيَرْجِعْ إِلَيْكُمْ. كلوا وشربوا مما عندهم لَأَنَّ الْفَاعِلَ مُسْتَحَقٌّ أُجْرَتَهُ. بشارة الانجيل تبدأ بالسلام. والمسيح أمرهم ألا ينتقلوا من بيت إلى بيت حتى لا يكونوا مثل المنافقين الذين يحبون القضاء جل وقتهم في البيوت لأنهم محبين للذات دون محبة لله، لَهُمْ صُورَةُ النَّقْوَى وَلَكِنَّهُمْ مُنْكَرُونَ قُوَّتَهَا. المسيح لا يسمح ان تكون طبيعة المنافقين في المؤمنين بإسمه، لانه هو طاهر وقدس، هو الحق.

الرب يسوع يريد أن نحترم بيوت مضيفينا حتى تكون لنا شركة المحبة والثقة بيننا ويسهل تبليغ رسالة محبة الله وخلصه بإبنة الوحيد الرب يسوع المسيح الحبيب. وهو يصنع عمل شفاء المرضى وزرع كلمة التشجيع والتعزية في الناس. ثم تأتي الى وصية يسوع المسيح: وَأَيُّهُ مَدِينَةٌ دَخَلْتُمُوهَا وَلَمْ يَقْبَلُوكُمْ فَأَخْرُجُوا إِلَى شَوَارِعِهَا وَقُولُوا: حَتَّى الْعَبَارُ الَّذِي لَصِقَ بِنَا مِنْ مَدِينَتِكُمْ نَنْفُضُهُ لَكُمْ... حَتَّى الْعَبَارُ فِي الشَوَارِعِ حَتَّى

يرى ويسمع الكل أن تلاميذ المسيح لا يأخذوا ولا يوجد فيهم أي شيء مما للذين يرفضون إنجيل الله الحي والغبر هو تراب، والفكرة قد تكون في الموتى التي تصبح غبر وتراب. والمسيح يحذر: وَلَكِنْ اَعْلَمُوا هَذَا أَنَّهُ قَدْ اقْتَرَبَ مِنْكُمْ مَلَكُوتُ اللَّهِ. وَأَقُولُ لَكُمْ إِنَّهُ يَكُونُ لِسُدُومَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ حَالَةٌ أَكْثَرُ اِحْتِمَالًا مِمَّا لِيَتْلِكَ الْمَدِينَةِ. نعم. فما أسوء أن يسمع الشخص كلمة المسيح ثم يرفضها. فإن أخطأنا عمدا برفضنا للمسيح بعد حصولنا على معرفة الحق، لا تبقى هناك ذبيحة لغفران الخطايا بل انتظار العقاب الأكيد في لهيب النار التي ستلتهم المتمردين. ويا له من انتظار مخيف.

مكتوب في الكتاب المقدس: ولكن أيها الأحباء، عليكم ألا تنسوا هذه الحقيقة: أن يوما واحدا في نظر الرب هو كألف سنة، وألف سنة كيوم واحد. فالرب إذن لا يبسط في إتمام وعده كما يظن بعض الناس ولكنه يتأنى عليكم، فهو لا يريد لأحد من الناس أن يهلك، بل يريد لجميع الناس أن يرجعوا إليه تائبين. نعم. الرَّبُّ حَنَّانٌ وَرَحِيمٌ طَوِيلُ الرُّوحِ وَكَثِيرُ الرَّحْمَةِ. الرَّبُّ صَالِحٌ لِلْكَالِ وَمَرَاجِمُهُ عَلَى كُلِّ أَعْمَالِهِ. يَحْمَدُكَ يَا رَبُّ كُلُّ أَعْمَالِكَ وَيُبَارِكُكَ أَتَقْيَاؤُكَ. آمين.

\*\*\*\*\*

شهادة الأنبياء والرسل كما علمها الروح القدس لكنيسة الرب يسوع المسيح (Uskontunnustus)

أنا أو من بالله الآب الضابط الكل خالق السماء والأرض،

وبربنا يسوع المسيح ابنه الوحيد الذي حبل به من الروح القدس وولد من مريم العذراء، وتألّم على عهد بيلاطس البنطي وُصِّلَ ومات وقُبر ونزل الى الهاوية وقام أيضا في اليوم الثالث من بين الأموات وصعد الى السماوات وجلس على يمين الله الآب الضابط الكل، وسيأتي من هناك ليدين الأحياء والأموات.

وأومن بالروح القدس، وبالكنييسة المقدسة الجامعة وبشركة القديسين وبمغفرة الخطايا وبقِيامة الموتى وبالحيَاة الأبدية. آمين.

وإله السلام معكم. آمين.

1. Mikä on seitsemänkymmenen opetuslapsen sanoma ja keiden luo Kristus on lähettänyt heidät?
2. Mitä tarkoittaa sato?
- 3 Mitä tarkoittaa lampaat susien keskellä?
- 4 Miksi he eivät tervehdi ketään tiellä eivätkä ota mukanaan mitään?
5. Kristus käski opetuslapsia syömään mitä heidän isäntänsä tarjosi heille. Eikö tämä rikkoisi Mooseksen lakia ja halalia koskevaa lakia?
6. Kommenttisi Kristuksen sanomasta: Jumalan valtakunta on tullut lähemmäs teitä. Mikä on Sodomian tarina?
- 7 - Mitä olet oppinut tänään saamasta ja miten elämässäs sitä sovelletaan?

- 1- ما هي كرازة السبعين تلميذ ولمن أرسلهم المسيح؟
- 2- لماذا يشير الحصاد؟
- 3- ما معنى قول المسيح حملان بين الذئاب؟
- 4- لماذا لا يَحْمِلُوا شَيْءَ وَلَا يُسَلِّمُوا عَلَى أَحَدٍ؟
- 5- المسيح أمر التلاميذ ان يأكلوا مما يقدمه لهم مضيفيهم. ألم يكسر بهذا شريعة موسى بخصوص الحلال والحرام؟
- 6- تعليقك على قول المسيح: قَدْ اقْتَرَبَ مِنْكُمْ مَلَكُوتُ اللَّهِ. وما هي قصة مدينة سدوم؟
- 7- ماذا تعلمت من عظة اليوم وما هو تطبيقها في حياتك؟